

# ΤΑ ΤΩΝ ΒΑΥΑΡΩΝ ΦΙΛΕΛΛΗΝΩΝ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ<sup>1</sup>

ΚΑΤΑ ΤΑ ΕΤΗ 1826 - 1829

ΕΚ ΤΩΝ ΑΠΟΜΝΗΜΟΝΕΥΜΑΤΩΝ ΤΟΥ ΒΑΥΑΡΟΥ ΑΝΤΙΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΑΡΩΝΟΥ ΑΙΔΕΚ

Είχον χνακοινώσει την Ελληνική κυβερνήσει σχέδιον δύναμις ὄχυρωθῶσιν ἐπὶ τοῦ παρόντος τὸ Φάληρον καὶ τὴν Μουνυχία ὅσῳ οἶν τε ἀπλούστερον, ἐπιφυλαττομένης διὰ τὸ μελλον τῆς ἴσχυροτέρας ὄχυρωσεως τῶν ἔξοχως σπουδαίων τούτων θέσεων, διὸ τὸς αἱ μὲν Ἀθῆναι καθίσταντο περιτταὶ ὡς φρούριον, τὸ δὲ λοιπὸν τῶν θαυμασίων τούτων κτισμάτων ἀπηλλάσσετο περαίτερω ἐκ τῶν τοῦ πολέμου καταστροφῶν. Η Ἀκρόπολις δὲλλως ἔνεκεν ἐλλειψεως ποσίμου ὕδατος δὲν δύναται ἐπὶ μακρὸν νὰ ἀντιστῆ μεθ' ὅλην τὴν θέσιν αὐτῆς ἐπὶ σπουδαίων καὶ πέριξ ἀποτόμων βράχων. Λορδοὶ δὲ αἱ ἀποστολαὶ παρὰ τὴν Χασιάν καὶ τὸ Φάληρον δὲν ἔσχον περαίτερω ἐπιτυχίαν καὶ ὁ συνταγματάρχης Γόρδων ἐπαυδήσας ἐκ τοῦ δυσαρέστου τῆς ὁργηγίας ἵνθρωπων μὴ θελόντων νὰ ὑπακούωσιν, ἔδωκε τὴν παραίτησιν του τὴν 20 Φεβρουαρίου (ν. ἔ.), τὴν Ελληνικὴν κυβερνητικὴν ἀνέθηκε τὴν 23 Φεβρουαρίου (ν.) τὴν διεύθυνσιν ἐπιχειρήματος κατὰ ἀποθηκῶν τῶν Τούρκων παρὰ τὸν Ωρωπόν. Είχον ἥδη πρότερον ἀναγνωρίσει τὴν σπουδαιότητα ἀποστολῆς κατ' ἐκείνης τῆς ἀκτῆς, δύνας ἐποκόψω τὰς ἐκεῖθεν τῷ Σερασκέρῳ προερχομένας ζωκρείας καὶ ἀνέλαβον διεν πρόθυμος τὴν ἐντολὴν ταύτην, καίτοι τὸ τακτεῖον μου παρουσίαζε μέγα χενόν, ἀπ' ἐναντίας ὅμως τρόφιμα καὶ πολεμερόδια δὲν μοι ἔλειπον. Κατὰ τὴν ἀποστολὴν ἐν Φαλήρῳ παρεπήρησα πλείονα τράχυα, ἰδίᾳ δὲ τὴν ἐλλειψιν ὑπακοῆς παρὰ τοῖς στρατιώταις καὶ συγνάκις τὴν τῆς ὁγαθῆς βουλήσεως παρὰ τοῖς ὀπλαρχηγοῖς. Πληπλεῖσμον δὲ νὰ εἰξασφαλισθῶ ἀπὸ τῶν τοιούτων κωλυμάτων, ἔναθέτων τὴν δισκησιν τῶν παλληκαρίων τῷ καπετάνῃ Πέτρῳ, ούτινος ἡ καλὴ ὅλως εὐρωπαϊκή

<sup>1</sup> Συνέχεια· Ἄριστος σελ. 50, 122, 196, 330, 440 καὶ 519.

μορφωσίς μοι ἡγγύατο ἐνώπερόν τινα βαθμὸν συνέσεως καὶ φιλοτιμίας.

“Ιδερός τις Ἐπτανήσιος, ὁ καπετάν Πανᾶς, ως καὶ ὁ Νεαπολίτης καπετάν Μικένης μὲ δικαιονίζον ἵνα συμπαραχάθω αὐτούς, ἀλλὰ μοι ἔδοθησαν περὶ ἀνθρακίστηρων πληροφορίας δύναμιν καὶ νὰ μὲ ἐμποδίσωσιν ὅπως συμβληθῶ πρὸς αὐτούς. “Οτε δὲ μάλιστα ὁ πρῶτος δι’ ἀπειλῶν προσεπάθει νὰ ἐνδωσω, τότε ἔτι μᾶλλον ἀπεφάσισα ἐπὶ οὐδεμιᾷ περιπτώσει νὰ συμπαραχάθω τοῦτον. “Οθεν κατέστη μοι ἄσπονδος ἐγθύρος, κακολογῶν με ἀδιαλείπτως, καὶ ἵσως εἶναι ὁ κῆπος πλείστων περὶ τῆς δράσεως μου ψευδολογιῶν.

‘Ορίσας ὅτεν τὸν ἀργυρὸν τὸν παλληκαρίων προσέθην εἰς τὴν στρατολογίαν τῶν ἀνδρῶν, ἐπειδὴ δὲ διέθετον μόνον 700 ἵππουν καὶ δίστηλα ἡδυνάμην νὰ ὑπολογίζω τὸ πολὺ ἥως 400 ἀνδρας· εἰς ἕκαστον ὕφειλον νὰ δοθῶσι τούλαχιστον ἔνευ ἄλλου μισθοῦ ζεῦγος ὑποδημάτων καὶ μανδύας ἐκ τριγῶν αἰγάλεως τοιούτους δὲ μανδύας οἱ πλείστοι· ἐν τῇ φυγῇ παρὰ τὴν Χασιάν ἔρριψαν ἀπ’ αὐτῶν. Έκ τῶν στρατευμάτων τῶν ἐν Φαλήρῳ δὲν ἡδυνάμην οὐδὲ ἥθελον νὰ στρατολογήσω τινά· διὰ τοῦτο ἀπέστειλα τὸν Πέταν εἰς Σαλαμῖνα, διότου ἐκ τῶν λειψάνων τοῦ σωματος τοῦ Βούρβαχη πλῆθος ἀέργων στρατιωτῶν ἐνδιητάτο. ‘Ο ὑπολογισμὸς Schilcher μετέβη μετ’ αὐτοῦ, καθ’ οὐ καὶ τῆς στρατολογίας αὐτοῦ ἐπαγγύησαν κατὰ τὸν Ἑλληνικὸν τρόπον παντοειδεῖς μηχανορραφίας· ἐκ μέρους ἄλλων ὀπλαργυρῶν καὶ παρενεβλήθησαν ἐμπόδια. Ωστε τὸ πλείστον μέρος τῶν ἀνθρώπων οὓς ἡδυνάμην νὰ στρατολογήσῃ ἦτο τοιούτος συρρετός ὥστε ὁ Schilcher ἔγραψε τὰς οἰκτροτέρας ἐπὶ τούτῳ ἐκθέσεις.

‘Ἐν τοσούτῳ ὁ Καραϊσκάκης ἦλθεν ἐκ τῆς βορείου Ἑλλάδος, καὶ τὸ μὲν σῶμα αὐτοῦ ἐστρατοπέδευσε παρὰ τὴν Ἐλευσῖνα, αὐτὸς δὲ ἦλθεν ἐπὶ τῆς Κρητικῆς «Ἑλλάδος», ἐνθα ἔδειπον αὐτὸν κατὰ πρότον. Ἄντρο ὑψηλός, λίαν ἀπισχνανθείς, μετὰ παχέος μελανοῦ μύστακος· τὸ μέτωπόν του δὲν ἦτο εὔρυ ἄλλὰ καλῶς ἐσχημάτισμένον, ὅπὸ τὰς μεγάλας τοξοειδεῖς ὄφρυς ἔλαμπον ἔξυπνοι, καραδοκοῦντες καὶ βαθέως ἐγκεφαλικοῦς ὄφθαλμοι, οἵτινες δύναντος ἐπληροῦντο πυρὸς ἔμα ως περιήργετο εἰς αφορότερα ψυχικὰ πάθη· λεπτὴ, ἀλλ’ ὑπόσιμος ῥίς, προεξέχοντα μῆλα τῶν παρειῶν καὶ μέγα στόμα ἔσαν τὰ γχρακτηριστικὰ σημεῖα τοῦ ισχνοῦ, ὑποκιτρίνου προσωπου αὐτοῦ, τοῦ ἰσταμένου ἐπὶ κατεσκληκότος τραχῆλου — εἰκὼν τῆς φθίσεως, διότι ἐπὶ τῶν παρειῶν ὥσπερτως ἐπεκάθητο τὸ νοσηρὸν ἐκεῖνο ἐρύθρηα τῆς φθίσεως, ἢ δὲ φωνὴ του ἦτο βραχυφθυρίς καὶ ἔθηκεν ισχυρῶς. Τὸ πρόσθιον μέρος τοῦ κρανίου του ἦτο κεκρ-

μένον κατά τὸν Ἀλβανικὸν τρόπον, ὅπισθεν ὅμως ἀφτνε νὰ κυματίζῃ ἡ μακρὰ μέλαινα κόμη του ἐπὶ τοῦ αὐγένος καὶ τῶν ὄμρων, ἣ ἔκρυπτεν αὐτὴν συνεσπειρωμένην κάτωθεν τοῦ φεσίου του.

"Ἐφερε στολὴν Ἀλβανικὴν πλούσιως κεκοσμημένην ἐκ πορφυροῦ ἐπικράσκου, εἶδος ἐπενδύτου δὲ εἰσῆγαγεν ὁ Ἀλῆ Πασσᾶς τῶν Ἰωαννίνων ὡς αὐλικὴν στολὴν καὶ διτὶς ὅπισθεν ἐκάλυπτε τυχεδὸν τὴν πολύπτυχον μακρὰν φουστανέλλαν ἵξε ἐκλεκτοῦ λευκοῦ περικαλίου· ἀνωθεν τοῦ ἐνδυματος τούτου ἔφερε μίαν φέρμελην (ἐσωκάρδιον ἄνευ χειρίδων), τὸ πλεύσια γρυπὰ κεντήματα καθίστων δυσδιάκριτον τὸ ὑφασμα ἵξε οὐ εἰγε κατασκευασθῆ. Ωσαύτως γρυποκέντητα ἦσαν τὰ τουζουλούκια, ών κάτωθεν προέβαλλον λευκαὶ περικνημίδες ἐντὸς βαθέως ἀνοικτῶν ἐγκάθιδων ἵξε ἐρυθροῦ μαροκίνος. Τουρκικὴ σπάθη ἐντὸς γρυπῆς θύκης ἐκρέματο ἀπὸ τῶν ὄμρων διὰ πορφυρᾶς παχείας θιώμιγγος ἐκ μετάξης καὶ ἐν τῇ διὰ γρυποῦ κεκαλυμμένη. Ζώνη ἦσαν ἐμπεπηγμένα πιστόλια μετὰ γρυπῶν λαβῶν.

Πλήρης ἀντίθεσις πρὸς τὴν ἔξωτερικὴν ἀποψὺν τοῦ Καραϊσκάκη ἦτο ἡ τοῦ γηραιοῦ ναυάρχου Μιαούλη, τοῦ ἥδη κυβερνῶντος μόνου τὴν φρεγάτας. Τὸ ἀγαθόν, εἰλικρινὲς πρόσωπον αὐτοῦ μετὰ τοῦ ἀνοικτοῦ μετωποῦ, τῶν φιλοσοφόνων ὄφθαλμῶν καὶ τῆς καρπούλουμένης πρὸς τὰ ἐμπρός εὑρεῖας ἥινός του ἀνωθεν ὑποφαίον μύστακος ἐνέπνεεν ἐρπιστοσύνην καὶ σεβασμόν. Ἐπὶ βραχεῖς ισχυροῦ λαιώνος καὶ πλατεῖος αὐγένος ἐτάλαντεύετο ἡ μεγάλη κεφαλὴ κεκαλυμμένη ὑπὸ ἀραιῶν καὶ βραχείας φαῖδες κόμης, ἐφ' ἣς μικρὸν φέσιον μετὰ κυανοῦ θυσάνου. "Ἐφερε βαθυκύανον ἔνδυμα ἐκ πανίου ἀπλῶς κεκοσμημένον διὰ μελανῶν μεταξίνων μηρίνθων ἐπὶ τῶν φαρῶν καὶ τῶν παρυφῶν, κάτωθεν τούτου ὅμοιον ἐσωκάρδιον, πλατυτάτας περισκελίδας ωσκύτως ἐκ βαθυκύανου πανίου ἔξικνουμένας μέγρι τῆς κυνήγυρος. Λευκὰς περικνημίδας καὶ πλατεῖας ἀνοικτὰς μέλαινας ἐλαφρὰς ἐγκάθιδας περὶ τὴν ὄσφυν περιετύλισσε πλατεῖαν καὶ παχεῖαν ζώνην ἵξε ἐρυθρὰς μετάξης μετὰ γρυπούρχντων υπομάτων, ἃ τις ἔξετείνετο ἐπὶ τοῦ κάτου μέρους τοῦ ἐσωκάρδιου καὶ μέγρι τῶν ισχίων, μερόή μεγαλοπρεπής, ἐπιβλητική καὶ εὐσταθής!

Τοιαύτη ἦτο ἡ ἔξωτερικὴ ὅψη τῶν δύο διασημοτάτων ἡρώων τῶν Ἑλλήνων. Ο Καραϊσκάκης ἐλάτει ἀλβανιστὶ καὶ ἐλληνιστὶ, ὁ δὲ Μιαούλης πρὸς τούτοις ὅλιγα ισπανικὰ καὶ πορτογαλικὰ καὶ ἐνός κατ' ἀκολουθίαν ἐναγκαίως καὶ τὴν ἴταλικήν. Αμφότεροι δύος πλέον τοῦ ὄνοματός των δεν ἔδιναντο νὰ γράψωσι.

Ἐρερον τὴν συνδιάλεξιν ἐπὶ τῆς μελετωμένης μου ἀποστολῆς καὶ ὅπως καταστῷ σαφέστερος πρὸς κατανόησιν περὶ τῆς ἀλληλουχίας τῶν ἐπιχειρήσεων ἐξήπλωσα τὸν χάρτην μου τὸν τοῦ Lapię ἐπὶ τῆς τραπέζης. Ἐπιθεωρήσας δὲ τοῦτον ἐπὶ μίαν στιγμὴν ὁ Καραϊσκάκης μέ διεβεβαίωσεν ὅτι δὲν ἔνος τοι περὶ τοπογραφικῶν χαρτῶν καὶ δὲν εἶχεν ἀνάγκην τούτων, διότι καὶ οὐτως ἐγίνωσκε τὴν γώραν ἐπαρκεστατα, ἄλλα κατενοει ὅτι τοιαύτη ἀπεικόνισις θὰ ἡτο ἀναγκαῖα ἐκείνοις οἵ τι γώρα ἡτο ζένη. Ἐνέκρινε λίγην τὴν ἐπιχειρησιν κατὰ τοῦ Ωρωποῦ καὶ ὑπεσχέθη νὰ μοι δώσῃ ἔνα δραστήριον ἀξιωματικὸν τοῦ σώματός του, τὸν καπετάνιον Βιρβίλην, μετὰ 100 ἀνδρῶν, οὓς δικιας ὕστερον μετὰ τὴν ἐκπράξειν νὰ ἀφήσω ὅπως προσκολληθῶσιν αὐτῷ πάλιν. Ἐκεῖνος δὲ ἀφ' ἑτέρου ἥθελε νὰ ἀναμείνῃ τι οἱ Τούρκοι ἐσκόπευον νὰ πράξωσι καὶ νὰ τὴν πόσσους ἀνθρώπους ἥδυναντο νὰ συλλεγθῶσιν, ἵνα πράξῃ ἀναλόγως. Ἐν τοσούτῳ θὰ ἔμενε μεταξὺ Ἐλευσίνος καὶ Ηειραίως ἐντὸς περιφράκτου θέσεως. Νῦν δὲ ἐγένετο συνδιάσκεψις μεταξὺ τοῦ ναυάρχου Μιαούλη, τοῦ πλοιάρχου Ἀστιγγος καὶ τοῦ πλοιάρχου Παπανικολῆ περὶ τῆς παραλαβῆς τῶν ἀποθέσασθέντων στρατευμάτων, διότι ἡ φρεγάττα «Ἐλλάς», τὸ ἀτμοκίνητον «Καρτερία» καὶ τὸ βρίκιον «Νέλσων» εἶχον τεθῇ ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν διάθεσιν τῆς ἀποστολῆς ταύτης. Ἐπὶ τούτοις ἐξέπλευσα εἰς Αἴγιναν ὅπως φρουτίσω περὶ τῶν ζωαρκειῶν καὶ πολεμεφοδίων<sup>1</sup> καὶ ἐπέστρεψα ὅπιστιν

<sup>1</sup> Κατὰ τὴν ἐν Αἴγινη διατριβὴν μου, ὅτε ἐκανόνιζον ὑποθέσεις τινὰς περὶ τῆς Κυβερνήσει, ἀφίκεστο καὶ ὁ Ψαριανὸς πλοιάρχος Γιαννίτσας Ιδιοκτήτης τοῦ ἐν τῷ Φαληρίκῷ δρυμῷ προσερμαῦντος βρικίου «Νέλσωνος» καὶ ἀπήτει γρήματα, ἵνα δυνηθῇ νὰ δοθῇ τούλαχιστον τοῖς ναύταις ἐκείνου τοῦ πλοίου κατασχαφῆ. Η Κυβερνήσις ἐζήτει νὰ παρηγορήσῃ τὸν ἀνθρωπὸν, μάλιστα δὲ ἥθελε νὰ δώσῃ αὐτῷ ἐπιταγὴν ἐπὶ τοῦ τελωνείου τῆς Σύρου, ἀλλ' ἐκεῖνος δὲν ἔστεργε νὰ δευθῇ ταύτην.

Ἐν τῇ σειρᾷ τῆς θεομήτριας συνδιάλεξεως ἔχουσα τὸν πλοιάρχον νὰ λέγῃ ἐπανειλημμένως «εἰ μὴ λόγος κολονέλλου»(;;). Ήρώτησα τότε τὸν κ. Τρικούπην διατί ὁ πλοιάρχος ἀπήτει πας ἔμπον ὑπόσχεσιν καὶ ἔλαχον ὡς ἀπάντησιν, ὅτι ἥθελεν ἀρήσει τότε μόνον τὸ πλοίόν του ἐν τῷ λιμένι πρὸς στάθμευσιν, ἐὰν ἡ γρυπότην αὐτῷ τὴν πληρωμήν. Εἶπον τότε διὲ τρίτου εἰς τὸν πλοιάρχον ὅτι ἀγνοῶ ἂν τὴν πότε θέλω λάβει γρήματα, ἀλλὰ προθύμως θέλω ὑπόσχεθῆ, ὅτι τὸ πλοίόν του θὰ πληρωθῇ ἐκ τῶν πρώτων γρημάτων ἀτινα ἡτο δυνατὸν νὰ λάβω. Μοὶ ἔτεινε τότε τὴν γεῖον του καὶ τὸ πλοίον ἔμεινε. Ἐννοεῖται ὅτι ἐτίγησα τὸν λόγον μου.

υστερον εις Φαληρον, δθεν ἔμελλον νὰ μεταβῶ εἰς Σαλαμῖνα ὅπως ἐπιθεωρήσω τὰ παλληκάρια ἡτινα ἑστρατολόγησεν ὁ Πέτας.

"Ἐφερον μετ' ἐμοῦ ὑποδήματα, μανδύας καὶ ἀλευρα ὡς καὶ τινα κιβώτια πλήρη φυσιγγίων. Φθάσας δὲ εὑρὼν ἐκεῖ μόνον τὴν φρεγάτταν «Ἐλλάδα», Η «Καρτερία» καὶ ὁ «Νέλσων» διετάχθησαν κατὰ τὴν ἀπουσίαν μου νὰ ἀποκλείσωσι τὴν δίσδου μεταξὺ Αττικῆς καὶ Εὐδοίας, διότι ἡ Κυρέανης ἐμαθεν διὰ μεταφορὰ ζωαρκειῶν διὰ τοὺς Τούρκους ἐργομένη ἐκ Βιώλου ἔμελλε νὰ διευθυνθῇ διὰ ἐκείνης τῆς ὁδοῦ. Η διάταξις αὗτη ἡ πανηγεία κατὰ γνήσιον ἐλληνικὸν τρόπον μὲ ξέωργισε τοσούτῳ μᾶλλον δσω οὐδεμίᾳ λέξις μοὶ ἐλέγεται κατὰ τὴν διατριβήν μου ἐν Αιγίνῃ, ἀπ' ἐναντίας δὲ ἀπὸ 8 ἡμερῶν ἥδη ἀνεγνώσκετο ἐν τῇ ἐλληνικῇ ἴφημερίδι διὰ ἀποστολή τις κατὰ τοῦ Ωρωποῦ ἥθελε λαβει γάρων, ὡς ἐν ἐπειθυμεῖτο νὰ δοθῇ καὶ ρός τοῖς Τούρκοις ἢ τοῖς ἐξ Εὐρώπης φίλοις αὐτῶν ἐν τῷ στρατοπέδῳ των (διότι Βερσίως ἐκεῖνοι μὲν δὲν ἀναγνωσκουσιν ἐλληνικὰς ἴφημερίδας ἄλλ' οὔτοι), ὅπως λάβωσι τὰ μέτρα των. Τὰ ἀποσπασθέντα ταῦτα πλοῖα ἔμελλον νὰ ἀναμείνωσιν ἡμᾶς κατὰ τὴν εἶσοδον τοῦ κόλπου.

Μετὰ τινα κωλύματα καὶ ἀναβολὰς ἐφερον ἐπὶ τῆς Ἐλλάδος τέλος τὰ παλληκάρια ὑπὸ τὸν Πέταν, πρὸς οὓς ἔτι εἶχε προστέλθει ὁ καπετάν Βιρθίλης μετὰ 60 ἀνδρῶν, εἰτα τρεῖς ἐκ τῶν ἀξιωματικῶν μου<sup>1</sup>, τὸν ίατρόν. Ξὲ ὑπαξιωματικούς, Γερμανούς τινας καὶ "Αγγλους φιλέλληνας, ἐν ὅλῳ περὶ τοὺς 500· ἐν τῷ πλοϊῳ αἱ ἀκάθαρτοι ὄμάδες τῶν παλληκαρίων δυσκολεύστως ὑπεβλέποντο ὑπὸ τῶν καθαρείων υκυτῶν<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Ἐν Αιγίνῃ ὑπελείπονταν ὁ ὑπολογαγὸς Schnizlein τετραχιματισμένος καὶ Schönhammer ὡς ἀντιπρόσωπος μου παρὰ τῇ ἐπιτροπείᾳ.

<sup>2</sup> Παρακάμπτοντες τὴν ἀκραν τοῦ Σουνίου τὴν νῦν Κάθο-Κολοννες, εἴδομεν τὰ μεγαλοπρεπῆ ἑρεπία τοῦ ἔξατον ναοῦ, ὅπου ποτὲ ἡ Πλάτων ἔδιδαξ. «Ἐξασιστέαν ἔδραν» ἔγραφον τότε πρὸς φίλον μου, «οὐδεὶς καθηγητής ἔγει ἐν τῷ κόσμῳ. Η θεία ὅντως θέα ἐκεῖθεν πρὸς τὸ θαυμαστὸν πέλαγος, ὁ καλῶς ἐσγηματισμένος ἐρυθροκίτρινος Βραχὺς, ἐφ' οὐ ἰστάνται: ἐν τῷ μέσῳ ἀναφυέντων θάμνων οἱ ὄρχιοι μαρμάρινοι στῦλοι οἱ διατηρούμενοι λευκοὶ ἐνεκα τῆς θαλασσίας αἷρας καὶ οὖ τὴν θάσιν λαμεῖ διὰ ἄφρου τὸ θαυμακύνον κῦμα τὸ τότε ἀνυψούμενον ὑπὸ δροσεροῦ ἀέρος δὲ παραπλέομεν—ἄνιθεν ἡμῶν ὁ ἀνέφελος κυκνοῦς θόλος τοῦ οὔρανοῦ!»

"Ομως ἡς ἐν τῷ Ρωμαϊκῷ παλατίῳ ὁ σωρὸς κόπρος, οὗτο καὶ ἐνταῦθα ἐξήτασε τὴν θέρμην τοῦ θαυμασμοῦ καὶ τῆς ἀναμνήσεως ἐπιγραφή καθ' ὅλον τὸ μῆκος τοῦ θραίου ἐπιστυλίου ἐξικνουμένη, γεγραμμένη, δὲ διὰ κολοσσιαίων

Ο καιρὸς κατέστη θυελλώδης καὶ εῦροιν τὰ προαποσταλέντα πλοῖα μόλις τὴν πρωίαν τῆς δευτέρας ἡμέρας παρὰ τὸν λιμένα Τάφτην, εἰς ὃν ἀπεσύρθησαν οἱ οἴστροι μενα τὴν κακοκαιρίαν. Ἐπὶ βράχου κειμένου πρὸ τοῦ λιμένος Τάφτη οὐπάρχει περὶ τοὺς 60 πόδας ὑψηλόν, ἀκέφαλον καθήμενον ἄγαλμα ἐν ποδήραι ἐσθῆτι ἐκ λευκοῦ μαρμάρου καὶ ρωμαϊκῆς τέχνης. Τίνα δὲ παρίστα, δὲν ἡδυνήθην νὰ μάθω, πρέπει δὲ νὰ ἡτο ἀνήρ πολλῶν ἀγαθῶν πρόξενος ἢ λίκην ματαιόδοξος ὁ ιδρυσάμενος ἢ ὁ πρὸς ὃν ἰδρύθη τὸ μνημεῖον, οὔτενος τὸ μάρμαρον μόνον διὰ γιγαντιαίων μόγθων ἡδυνήθη νὰ κομισθῇ ἐπὶ τοῦ βράχου τούτου.

Ἐν τῷ μεταξὺ ἐφθασαμεν εἰς τὸν δρυμὸν τοῦ Μαραθῶνος Κυτταντες τὰ πλοῖα ἔκεινα· εἶδομεν ὀνθοώπους ἐν τῷ πεδίῳ, χνεπετάσαμεν γαλλικὴν σημαίαν καὶ ἐστελχυσεν λέμβον εἰς τὴν ξηρὰν ἐνδύσαντες τοὺς ναύτας τὰ ἐνδύματα τῶν ὑπαξιωματικῶν ἡμῶν. Ο καπετάν Πέτας ἐνεδύθη ὡσαύτως εὔρωπακήν στολὴν, δπως προσποιηθῇ τὸν ἀπεσταλμένον.

[“Επεται συνέχεια]

χρακτήρων ἐκ ναυτικῆς πίστης, ἡ ἑξῆς: Bellona Austriaca 1824. Ακουσίως ἐπῆλθεν εἰς τὸν νοῦν ἡμῶν τὸ γνωστὸν γερμανικὸν ὄντὸν περὶ τῶν χειρῶν τῶν τρελλῶν καὶ ἐφαντάσθημεν ὅτι ἐν τῇ θέσει τοῦ κυνηγούτου τῆς Βελλώνας τῆς τότε κύντριακής ναυαρχίδος ἐν Ἀνατολῇ ἥθελομεν ἐξαναγκάσει τὸν ναυτόπαιδα (διότι οὐδεὶς ἄλλος ἥθενατο νὰ εἴναι τόσον πρόστυχος) τὸν Βεβηλώσαντα τὸ ιερὸν τοῦτο διὰ τοιούτου ἀστείου, νὰ ἀπαλεῖψῃ διὰ τῆς γλώσσης ὀλόχληρον ταύτην τὴν μουντζουρίαν καὶ νὰ τῷ καταλογισωμεν ἐκάστου γράμμα διὰ δραστηρίου ἔυλοκοπήματος, δπως εἰς τὸ ἑξῆς παρέλθῃ αὐτῷ ἢ διάθεσις νὰ παραδιδῃ τὰ ὄνομα πλοίου καὶ ἔθνους εἰς τὴν δοργὴν καὶ τὴν γλεύην ἐκάστου ἀνθρώπου εἰς ὃν τοιαύτη ἐπίγραστις δηλητηριάζει τὴν θέαν τοῦ ἑξαίσου.

Οὕτω πιος ἔγραφον τότε ἐν τῇ στιγμῇ τῆς ἀγανακτήσεώς μου, νῦν δύως ὁ ἀλμυρὸς θαλάσσιος ἄηρ θὰ ἑξῆλειψεν ἐντελῶς τὴν βρωμερὰν ἐπιγραφὴν ἐπὶ τοῦ ἀκρωτηρίου καὶ ἐλπίζω ὅτι οὐδεὶς πλέον θέλει συλλάβει τὴν ίδεαν, γάσιν τοιαύτης ἀθανατίας κατὰ τὸν τρόπον τοῦ Kieselack (διαβοήτου δοξομανοῦς “Αγγλου) να καταναλῶσῃ καπον, γρόνον καὶ ἐλαιογράμμα.